

湖南永顺方言合音词研究

杨婧媛

湖南师范大学文学院 湖南 长沙 410081

【摘要】：受语言经济性原则的影响，合音现象在汉语方言中普遍存在。通过实地调查，从共时和历时角度探究永顺方言中合音词的类型和音变规律，并进一步概括合音词对语音、语法、语义的影响，为合音词的类型学研究提供参考。

【关键词】：永顺方言；合音词；类型；音变规律

永顺县隶属于湖南省湘西土家族苗族自治州，县内的汉语方言一致性较强，有4个声调、20个声母、36个韵母^①。合音是指两个或两个以上音节融合为一个音节的音变现象，合音词一般是日常使用频率较高的词。刘自齐（1982）提到了“取乐、如何、怎样、力乏”四个合音词，并自拟了合体字^{[1][2]}。除此之外，湘西方言里的合音现象还未有人做过整体研究。

1 合音词类型

1.1 意义和结构

可以将合音词分成以下6类：

(1) 由量词参与构成的合音词

孙红举（2014）指出中原官话里数量结构的合音比较常见，尤其是和通用量词“个”^{[2][12]}。在永顺方言里“X个”不合音，但在特指人的数量的时候，有合音“X个儿”，表示的含义是“X个人”。如：

$i^{31} ku\alpha^{213}$ ：“一个儿”（ $i^{31} ku\alpha^{213} \alpha^{31}$ ）的合音，只能表示“一个人”。

$nian^{54} ku\alpha^{31}$ ：“两个儿”（ $nian^{54} ku\alpha^{31} \alpha^{31}$ ）的合音，只能表示“两个人”。

超过三个人之后，人们不经常说具体的数字，而是用“几个儿”（ $tci^{54} ku\alpha^{31/213}$ ）来代替。

$ku\alpha^{31}$ ：“个人”（ $ku\alpha^{31} \alpha^{31}$ ）的合音，表示“自己”的意思。和第一、二、三人称都可以搭配使用：

A：你 $ku\alpha^{31}$ 要晓得攒劲啦。（你自己要知道加油啊。）

B：我 $ku\alpha^{31}$ 晓得奥。

C：这还要你讲，他 $ku\alpha^{31}$ 心里有数。

“X个儿”中的量词还可以重叠，变成“X个个儿”（ $X ku\alpha^{213} ku\alpha^{54}$ ），这个时候只表示物的数量，如：

A：你吃几个苹果？

B：就吃 $i^{31} ku\alpha^{213} ku\alpha^{54}$ 。（就吃了一个。）

能进入“X个个儿”的数词只有“一、两、几”，并且都表示物的数量少。

$tsuo^{213}$ ：“这个”（ $ts\epsilon^{213} ku\alpha^{54}$ ）的合音。指示代词：①这一个；②这东西、这事情。

(2) 由代词参与构成的合音词

lai^{213} ：“那一”（ $la^{213} i^{31}$ ）的合音。用法和普通话中的“那”一样。

lai^{54} ：“哪一”（ $la^{54} i^{31}$ ）的合音。用法和普通话中的“哪”一样。

$ts\alpha^{213}$ ：“这么”（ $ts\epsilon^{213} mo^3$ ）的合音。 lon^{213} ：“那么”（ $la^{213} mo^3$ ）的合音。 $tsan^{213}$ ：“这样”（ $ts\epsilon^{213} ian^{213}$ ）的合音。 lan^{213} ：“那样”（ $la^{213} ian^{213}$ ）的合音。 lan^{54} ：“哪样”（ $la^{54} ian^{213}$ ）的合音。 la^{213} ：“那儿”（ $la^{213} \alpha^{31}$ ）的合音。 la^{54} ：“哪儿”（ $la^{54} \alpha^{31}$ ）的合音。 $ts\alpha^{213}$ ：“这儿”（ $ts\epsilon^{213} \alpha^{31}$ ）的合音。①这里： $ts\alpha^{213}$ 空气好。②现在： $ts\alpha^{213}$ 长记性了。

mo^{54} ：“什么”（ $sen^{54} mo^3$ ）的合音。①表示疑问；②虚指：你看哈他们得搞 mo^{54} 。③任指：你 mo^{54} 时候去我 mo^{54} 时候去。④表责难：你笑 mo^{54} ？（你笑什么？你不应该笑）

$\eta\alpha^{54}$ ：“我们”（ $\eta\alpha^{54} men^{31}$ ）的合音。①人称代词，称包括自己在内的若干人，如： $\eta\alpha^{54}$ 明天钓鱼去啊？②表示“我的”，如： $\eta\alpha^{54}$ 爹都八十了。

$nion^{54}$ ：“你们”（ $ni^{54} men^{31}$ ）的合音。①人称代词，称不止一个人的对方或包括对方在内的若干人；②表示“你的”。

nin^{54} ：“你们”（ $ni^{54} men^{31}$ ）的合音。用法同上。

$thon^{33}$ ：“他们”（ $tha^{33} men^{31}$ ）的合音。①人称代词，称自己和对方以外的若干人；②表示“他的”。

za^{31} ：“人家”（ $zen^{31} ka^3$ ）的合音。人称代词。①指自己或某人以外的人；②指某个人或某些人；③指“我”，带有俏皮的意味。

(3) 时间词的合音

$x\alpha^{213}$ ：①“后天”（ $x\alpha^{213} \alpha^{31}$ ）的合音，表示“后天”的含义，比“后天”更晚一天用“老后天”表示。②“下儿”（ $x\alpha^{213} \alpha^{31}$ ）的合音，表示“（一）会儿”的含义。

ka^{213} ：“港港儿”（ $kan^{54} kan^{54} \alpha^{31}$ ）的合音。表示“（一）会儿”的意思。

$s\alpha^{31}$ ：“时候儿”（ $s\alpha^{31} xou^{\alpha 31}$ ）的合音。经过了两次合音，先是“候”儿化成 $x\alpha^{31}$ ，然后“时”和“候儿”合音为 $s\alpha^{31}$ 。主要搭配“这、那、哪、什么”。

$s\alpha^{31} ka^{31}$ ：“时间儿”（ $s\alpha^{31} kan^{\alpha 31}$ ）的合音。和“时候儿”一样，可以和“这、那、哪、什么”搭配。还有个表示傍晚的词： ie^{213}

pa⁵ sɪ³¹ ka³¹ (夜傍时候)。

khə³³: ①“囫儿”(本字不清),和“才、将”搭配在一起:“才 khə³³、将 khə³³”,表示“刚刚”的意思。②“口儿”(本字不清),和“这、那、哪”搭配,意思是“这里、那里、哪里”。
mā²¹³: “慢点儿”(man²¹³ tian⁵⁴ ə³¹)的合音。经过了两次合音,先是“点”儿化成 tiə⁵⁴,然后“慢”和“点儿”合音成 mā²¹³。其中“慢 tiə⁵⁴”有两个用法:①和普通话一样,表示“速度低”,如:你走慢 tiə⁵⁴。②和 mā²¹³一样,指的是时间,表示“待会儿、之后”的意思。

(4) “否定副词+中心词”

pao³¹: “不好”(pu³¹ xao⁵⁴)的合音。只在“好不好”中出现:明儿爬山去好 pao³¹?

pao⁵⁴: “不好”(pu³¹ xao⁵⁴)的合音。可以修饰动词,如:“不好吃、不好看、不好玩”。

piao⁵⁴: “不要”(pu³¹iao²¹³)的合音。只在“要不要”中出现:你书包还要 piao⁵⁴?

piao²¹³: “不要”(pu³¹iao²¹³)的合音。①不需要:这个乖乖儿你 piao²¹³啦?(这个玩具你不要啦?)②不允许:你 piao²¹³搞坏事啦!

pe³¹: “不得”(pu³¹te²¹³)的合音。只在“得不得”中出现:舅舅过年得 pe³¹转来?(舅舅过年会不会回来?)

pe²¹³: “不得”(pu³¹te²¹³)的合音。表示“不会”的意思,如:他 pe²¹³来。(他不会来。)

me²¹³: “没得”(mei²¹³te³¹)的合音。表示“没有”的意思,如:me²¹³这回事,你莫信他的。(没有这回事,你不要相信他。)

(5) 双音节名词

ŋə³¹: “伢儿”(ŋə³¹ə³¹)的合音。表示“孩子”的意思,如:男ŋə³¹(男孩子);女ŋə³¹(女孩子)。

uə³¹: “娃儿”(uə³¹ə³¹)的合音。常见的动物的小称可以用名称加上娃儿来表示,如:动物/人名+娃儿:猪 uə⁵⁴(小猪)、鱼 uə³¹等。但是“猫”不加“娃儿”,直接用 mə³³表示。称呼小朋友也可以用他的名字加上“娃儿”,如:姚雨 uə³¹、意 uə⁵⁴。

(6) 形容词

khuə²¹³: “快点儿”(khuai²¹³tian⁵⁴ə³¹)的合音。经过了两次合音,先是“点”儿化成 tiə⁵⁴,然后“快”和“点儿”合音成 khuə²¹³。用法和“快点儿”一样。

lia³¹: “力乏”(li³¹xua³¹)的合音。表示“疲倦、浑身无力”,如:走路走 lia³¹了。

thia⁵⁴: “耷拉”(ta³³la³³)的合音。表示“眼皮下垂,想睡觉”,如:眼睛皮子 thia⁵⁴起,昨天晚上搞什么的?

tchio³¹: “取乐”(tchi⁵⁴luo³¹)的合音。①表示“有趣”的含义。②表示“离谱”的含义。

2 历时演变

永顺方言中的合音词分3种历史演变:

(1) 原词已被取代如:“个儿”数词+“个儿”“那一”“娃娃儿”“后儿”“下儿”“力乏”等。它们已经成为固定说法的合音词,不仔细分辨的话,会认为是一个语素构成的词。其中,“我们”(ŋoŋ⁵⁴)类因为合音现象很早,已不能被人们察觉,受普通话的影响,又开始加后缀“们”,构成“ŋoŋ⁵⁴们”(我们)等。不过不加后缀的使用频率更高。

(2) 两个都在使用的如:“这个”“人家”“快点儿”“不要”“不得”“没得”。

(3) 临时说快了:“十二”(sə²¹³; sɪ³¹ə²¹³)、A₁A₂BB 式形容词的重叠^②。

3 合音规律

孙红举(2014)指出合音音节构成的一般规律是:取合音前字的声母和介音,再取后字的韵(韵腹和韵尾),声调大多取前字,也有个别取自后字的^{[21]105}。永顺方言合音词的合音规律一般也是如此,具体情况如下:

3.1 儿化

永顺方言中的儿化现象非常常见,无论本韵如何,最终都离不开这四个:ə、iə、uə、yə。儿化合音词,后字的声调调值会受前字声调的影响。前字音节为阴平和去声,后字声调调值变为短而轻的54;前字音节为阳平和上声,后字声调调值变为短而轻的31。

| 阴平 | 阳平 | 上声 | 去声 |
|--|---|--|---|
| 猪娃儿 tsu ³³ uə ⁵⁴ | 六个儿 lu ³¹ kuə ³¹ | 两个儿 niaŋ ⁵⁴ kuə ³¹ | 四个儿 sɪ ²¹³ kuə ⁵⁴ |
| 三个儿 san ³³ kuə ⁵⁴ | 七个儿 tchi ³¹ kuə ³¹ | 九个儿 tciəu ⁵⁴ kuə ³¹ | 快点儿 khuai ²¹³ tiə ⁵⁴ |
| 鸡娃儿 tci ³³ uə ⁵⁴ | 鱼娃儿 i ³¹ uə ³¹ | 雨娃儿 i ⁵⁴ uə ³¹ | 意娃儿 i ²¹³ uə ⁵⁴ |

3.2 未发生变异的合音

(1) 前字的声母和声调+后字的韵母,如:这个、没得、(好)不好、(得)不得、人家。

(2) 前字的声母+后字的韵母和声调,如:不好、不要、不得。

(3) 前字的声调+后字的音节,如:什么。

(4) 前后两个音节融合,用前字声调,如:那一、哪一。

3.3 发生部分变异的合音

(1) 前字的声母+后字的韵母+变调,如:(要)不要

(2) 前字的声母和声调+后字变韵,如“这么”“我们”类。

(3) 前字音节+后字韵腹(声调前后都有)如:力乏、取乐。

4 合音词对语音、语法、语义的影响

语音上,两个词发生合音现象之后,有时会产生原音系中没有的音节,比如说“ $thia^{54}$ ”(耷拉)、“ nin^{54} ”(你们)、“ me^{213} ”(没有)等。

语法上,合音现象对词语的组合能力有影响。不合音的话,“一个”几乎可以修饰永顺方言中所有的名词,合音成“一个儿”之后,就只能跟人称代词搭配,表示人的数量。

语义上,合音现象会伴随着词义的变化。如“慢点儿”在合音之前,既可以表示“速度低”,又可以表示“待会儿、之后”的意思,合音成 ma^{213} 之后,就只有后面这一个含义了。

参考文献:

- [1] 刘自齐.湘西方言本字考下[J].吉首大学学报(社会科学版),1982(1):122-124.
 [2] 孙红举.中原官话合音现象研究[D].西安:陕西师范大学博士学位论文,2014.

作者简介:杨婧媛(1997-),女,土家族,湖南省永顺人,硕士研究生,单位:湖南师范大学文学院语言学及应用语言学专业,研究方向:方言。

5 结语

永顺方言合音词的显著的特征就是儿化合音多,尤其是数量词组和名词里面尤为常见。儿化合音多的后果就是在考证本字的时候难度更大,需要进一步研究。另外,指示代词、疑问代词和否定词组里也容易出现合音现象,合音后对原方言的语音系统、词语的组合能力以及语义表达上都存在不同程度的影响。

注释:

- ①永顺县下辖12个镇、11个乡,本文调查的是石堤镇的方言。
 ② A_1A_2BB 式重叠合音一般来说都是 A_2 声母脱落。